نام و نام خانوادگی:	**باسمه تعالی** **وزارت آموزش و پرورش** **اداره کل آموزش و پرورش استان خراسان جنوبی** **مدیریت آموزش وپرورش شهرستان بیرجند** **دبیرستان رباب سیار**	**نام درس**	عربی	محل مهر آموزشگاه
نام پدر:		**تاریخ امتحان**	۱۴۰۲/۳/۸	
پایه: هشتم	**شعبه کلاس:**	تعداد صفحه: ۳	تعداد سوال: ۱۸	
شماره صندلی:	رشته:	زمان شروع:	وقت: ۶۰ دقیقه	

ضمن خیرمقدم به دانش آموزان وداوطلبان عزیز،سؤالات زیررابه دقّت بخوانید و با توکّل به خدا وآرامش خاطر پاسخ دهید.

نمره برگه	**با عدد**		**نام و نام خانوادگی مصحح:**	**امضا:**	**نمره تجدید نظر**	**با عدد**	**امضا:**
	با حروف					**با حروف**	

شماره	سؤال	نمره
۱	**مفرد کلمه مقابل را بنویسید.** رَسائل: نامه ها(..... :نامه)	۰/۲۵
۲	**فقط معنی کلمات مشخّص شده را داخل پرانتز بنویسید.** الف) هَلِ الصیدَلیّةُ بَعیدٌ مِنَ الـمُستشفی؟ نعم ✍(.....) ب) إنَّ اللّهَ یَغْفِرُ الذُّنوبَ جَمیعاً. ✍(.....)	۰/۵
۳	**کلمه ناهماهنگ را در ردیف مقابل مشخص کنید.** ❑فَرخ ❑قافلة ❑فَرس ❑غَزالة	۰/۲۵
۴	**کلمات"متضاد و مترادف"را روبروی هم بنویسید .** (بُستان ، حَزِنَ، حدیقَة ، فَرِحَ) **متضاد:** ..... ≠ ..... **مترادف:** ..... = ...	۰/۵
	مهارت ترجمه ۴/۵ نمره	
۵	**ترجمه صحیح عبارات زیر را با علامت × مشخّص کنید.** الف) تَخرجُ العُصفورَةُ مِنْ عُشِّها. ۱) کبوتر را از لانه اش خارج می کند ❍ ۲) گنجشک از لانه اش خارج می شود ❍ ب) وَاللهُ یَعلَمُ و أنتُم لاتَعلَمونَ. ۱) وخدا می داند و شما نمی دانید. ❍ ۲) وخدا می داند و شما عمل نمی کنید. ❍	۰/۵
۶	**ترجمه ناقص هر جمله را کامل کنید.** الف) «إنّی رَأیتُ أحَدَ عَشَرَ کَوکَباً» : همانا من ..... ستاره را ..... ب) اَلعُلَماءُ؛ مَصابیحُ الأرضِ. دانشمندان ..... ؛ ..... هستند.	۱
۷	**عبارات عربی زیر را به فارسی روان ترجمه کنید.** الف) اَلإیرانیّونَ خَدَموا اللُّغَةَ العَرَبیّةَ کَثیراً✍(.....) ب) أکتُبُ فِی الوَصفَةِ، الحُبوبَ الـمُسَکِّنَةَ.✍(.....) ج) اَلْمُؤمِنونَ یَصْدُقونَ فِی الْحَیاةِ.✍(.....) د) تَرجِعُ الأُمُّ وَ تَسألُ فِراخَها.(.....)	۳
	مهارت درک و فهم ۲ نمره	
۸	**بر اساس واقعیت برای جاهای خالی گزینه مناسب را انتخاب کنید.** الف) السّاعَةُ قَبلَ السّاعَةِ الْخامسَة ❑السادسَة ❑الرّابِعَةُ ب) وَسیلَةٌ لحفظِ نَظافَةِ الأسنانِ ❑الـمنشَفَةُ ❑فُرشاة ج) یَومُ السّادسُ فی الأسبوعِ ❑الـخَمیس ❑الجُمُعه د) **الفَصلُ الرّابع فِی السّنَة** ❑الرّبیع ❑الشتاء	۱

www.kanoon.ir

نام و نام خانوادگی:	**باسمه تعالی** **وزارت آموزش و پرورش** **اداره کل آموزش و پرورش استان خراسان جنوبی** **مدیریت آموزش وپرورش شهرستان بیرجند** **دبیرستان رباب سیار**	**نام درس**	عربی	محل مهر آموزشگاه
نام پدر:		**تاریخ امتحان**	۱۴۰۲/۳/۸	
پایه: هشتم	**شعبه کلاس:**	تعداد صفحه: ۳	تعداد سوال: ۱۸	
شماره صندلی:	رشته:	زمان شروع:	وقت: ۶۰ دقیقه	

۹ **متن زیر را با دقّت بخوانید و سپس به سؤالات آن پاسخ کوتاه دهید.** — **۱**

« السّیدمحمدرحیمی مُوَظَّفٌ فی ادارة تَعلیم و تربویّة إصفهان،هُوَ مُعلِّمٌ فی قَریة احمدآباد واسمُ وَلَده سامان. سامان وَلَدٌ مُودَبٌ وَ طالبٌ ناجِحٌ فِی الصَّفِّ ثامنٍ. یَخرجُ مِن بَیتِه فِی ساعةِ سابِعةِ صَباحاً ویأتی مَعَ أبیه إلی المَدرسةِ فِی بَعضِ الأیّامِ.»

الف) هَل سامانُ مُوظَّفٌ؟ ..... ب) ما هِیَ مهنَةُ والدُ سامان؟ .....

ج) مَتی یَخرجُ سامان مِن بَیته؟ ..... د) أینَ یَعمَلُ والِدُ سامان؟ .....

مهارت مکالمه ۱ نمره

۱۰ **با توجه به تصاویر به سئوالات پاسخ کوتاه دهید.** — **۰/۵**



الف) ما هذه؟ .....



ب) کَم عَدَدُ لاعِبونَ فی الصّورةِ؟ .....

۱۱ **به سؤالات زیر در یک یا دو کلمه پاسخ دهید.** — **۰/۵**

الف) کَیفَ حالُک؟ ..... **ب)** من أینَ أنت؟ .....

مهارت شناخت و کاربرد قواعد ۶ نمره

۱۲ **هر یک از فعل های داده شده را بر اساس زمان جمله در جای خالی مناسب بنویسید.** — **۱**

سَیکتُبنَ | تَعرِفُ | تَفحصینَ | طَرقتُم |

الف) الطّالباتُ ..... دُروسهنَّ فی یوم القادم. **ب)** أنتم ..... البابَ قبلَ دقائقٍ.

ج) هَل أنْتِ ..... الْمَرْضَی؟نَعم **د)** هَل الآنَ ..... صوتَ جَدِّکَ؟

۱۳ **با توجّه به هر الگو، ترجمه کنید.** — **۱**

الف) أنتُما خَرَجتُما: شما خارج شدید — أنْتُما تَخرَجان: .....

ب) هُوَ ذَهَبَ: او رفت — هو لایَذْهَبُ: .....

ج) أنتنَّ جَلستُنَّ: شما نشستید — أنتنَّ تَجلسنَ:.....

د) **هُم نَصروا:** آن ها یاری کردند — هُم یَنصُرونَ : .....

۱۴ **با توجه به عبارت زیر، موارد خواسته شده را بیابید و هر کدام را در مقابل آن بنویسید.** — **۱**

«أیُّهَا الرِّجالُ: بِمَ تَذهَبونَ الی السَّفرِ؟ سوف نَذهَبُ بالسَّیارةِ»

الف) جمع مکسّر: ..... ب) کلمه پرسشی: .....

ج) فعل مستقبل: ..... **د)** فعل مضارع: .....

www.kanoon.ir

نام و نام خانوادگی:	**باسمه تعالی** **وزارت آموزش و پرورش** **اداره کل آموزش و پرورش استان خراسان جنوبی** **مدیریت آموزش وپرورش شهرستان بیرجند** **دبیرستان رباب سیار**	**نام درس**	عربی **تاریخ امتحان** ۱۴۰۲/۳/۸ تعداد صفحه: ۳ تعداد سوال: ۱۸ زمان شروع: وقت: ۶۰ دقیقه **محل مهر آموزشگاه**
نام پدر:			
پایه: هشتم / **شعبه کلاس:**			
شماره صندلی: / رشته:			

۱۵	**برای جاهای خالی فعل مضارع مناسب را علامت بزنید.** الف) هِیَ ..... إلَی السَوقِ. ❑تَذهَبُ ❑نذهب ب) یا أخی هَل ..... دَرسَکَ؟ ❑یَقرَان ❑تقرَأ ج) نَحنُ ..... الجَبَلَ المُرتفعَ. ❑تَصعدُ ❑نَصعدُ **د) أنتُم ..... واجِباتِکُم.** ❑یکتُبانِ ❑تکتُبونَ	۱
۱۶	**فقط فعل های مشخص شده را ترجمه کنید.** الف) « ما ظَلَمْناهُم وَ لَکن ظَلَموا أنفُسهم» (.....) ب) المُمَرضَةُ تفحصُ المریضاتِ. (.....) ج) زَمیلاتی سَوفَ یَنجَحنَ فی الامتحانِ. (.....) د) یا فلاحُ، ماذا أکلتَ؟ أکلتُ تفاحاً (.....)	۱
۱۷	**با توجه به کلمات زیر در جاهای خالی اسم اشاره مناسب بنویسید.(دو مورد اضافه است)** [هذانِ –هاتانِ – هؤلاء - تِلکَ] **الف)** ..... بَیتانِ . **ب)** ..... المُجاهدونَ، واقفونَ	۰/۵
۱۸	**هر یک از کلمات داده شده را در جای مشخص شده بنویسید.(یک کلمه اضافی است.)** مَرأتان / شجَرات / واقفون **الف)** جمع مذکر: ..... **ب)** مثنّی مونث:	۰/۵

نمره روان خوانی و قرائت(۴نمره) **نمره مکالمه(۱نمره)** **نمره کتبی(۱۵نمره)**

www.kanoon.ir

باسمه تعالی

راهنمای تصحیح سوالات پایه هشتم

اداره کل آموزش و پرورش استان خراسان جنوبی

مدیریت آموزش و پرورش شهرستان بیرجند

مدرسه/آموزشگاه/دبیرستان رباب سیار

تاریخ امتحان : ۱۴۰۲/۳/۸

نام درس : عربی

شماره سؤال	شرح پاسخ	ریز بارم
۱	**مفرد کلمه مقابل را بنویسید.** رِسالة **۰/۲۵ نمره**	۰/۲۵
۲	**فقط معنی کلمات مشخّص شده را داخل پرانتز بنویسید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره** الف) داروخانه ب) گناهان	۰/۵
۳	**کلمه ناهماهنگ را مشخّص کنید.** قافلة **۰/۲۵ نمره**	۰/۲۵
۴	**کلمات"متضاد و مترادف"را روبروی هم بنویسید . هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره** متضاد: حَزِنَ ≠ فَرِحَ مترادف: بُستان = حدیقَة	۰/۵
۵	**ترجمه صحیح عبارات زیر را با علامت × مشخّص کنید.** هرمورد صحیح ۰/۲۵ نمره الف) گنجشک از لانه اش خارج می شود ب) و خدا می داند و شما نمی دانید.	۰/۵
۶	**ترجمه ناقص هر جمله را کامل کنید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره** الف) یازده – دیدم ب) چراغ ها - زمین	۱
۷	**عبارات عربی زیر را به فارسی روان ترجمه کنید.** **هر ترجمه کاملا صحیح ۰/۷۵ نمره در صورت ترجمه ناقص هر کلمه دارای ارزش معنایی ۰/۲۵.** الف) ایرانی ها به زبان عربی بسیار خدمت کردند. ب) در نسخه قرص های مسکن می نویسم. ج) مومنان در زندگی راست می گویند. د) مادر بر می گردد و از جوجه هایش می پرسد.	۳
۸	**بر اساس واقعیت برای جاهای خالی گزینه مناسب را انتخاب کنید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره** الف) الرّابِعَةُ ب) فُرشاة ج) الخَمیس د) الشتاء	۱
۹	**متن زیر را با دقّت بخوانید و سپس به سؤالات آن پاسخ کوتاه دهید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره** الف) لا ب) معلم(موظف) ج) فی ساعة سابعة صباحا د) فی ادارة تعلیم وتربویة اصفهان(فی قریة احمدآباد)	۱
۱۰	**با توجه به تصاویر به سئوالات پاسخ کوتاه دهید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره** الف) حافلة ب) خمسة	۰/۵
۱۱	**به سئوالات زیر در یک یا دو کلمه پاسخ دهید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره** الف) أنا بخیر(الحمدالله) ب) محل زندگی دانش آموز(نام کشور، استان، شهر یا روستا و ...)	۰/۵
۱۲	**هر یک از فعل های داده شده را بر اساس زمان جمله در جای خالی مناسب بنویسید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره** الف) سَیکتُبنَ ب) طَرقتُم ج) تفحصینَ د) تَعرِفُ	۱
۱۳	**با توجّه به نمونه ،ترجمه کنید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره** الف) شما خارج می شوید ب) او نمی رود ج) أنتنَّ جَلستنَّ: شما می نشینید د) آن ها یاری می کنند	۱
۱۴	**با توجه به عبارت زیر، موارد خواسته شده را بیابید و هر کدام را در مقابل آن بنویسید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره** **الف) الرِّجالُ ب) بِمَ ج) سوف نَذهَبُ د) تَذهَبونَ**	۱
۱۵	**برای جاهای خالی فعل مضارع مناسب را علامت بزنید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره** الف)تَذهَبُ ب) تقَرَأُ ج)نَصعدُ د)تَکتُبونَ	۱
۱۶	**فقط فعل های مشخص شده را ترجمه کنید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره** الف) ستم کردند ب) معاینه می کند ج) موفق (پیروز)خواهند شد د) خوردی	۱
۱۷	**با توجه به کلمات زیر در جاهای خالی اسم اشاره مناسب بنویسید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره** **الف) هذانِ ب) هؤلاء**	۰/۵
۱۸	**هر یک از کلمات داده شده را در جای مشخص شده بنویسید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره** الف) واقفون ب) مَرأتان	۰/۵

موفق باشید